**Vítáme vás**

Welcome

Willkommen

**Švejk restaurant**

**„Na Zámecké“ v Telči**

****

***Z jídelního lístku si můžete objednat od 10:30 do 21:30 hodin.***

**V případě reklamace se neváhejte obrátit na obsluhu. Pokrm lze reklamovat na počátku konzumace, nikoliv po částečném či úplném zkonzumování.**

**MALÝ SNĚDEK K PIVU**

**ZWISCHENMAHLZEIT ZUM BIER - ENTREMETS**

**Utopenec s pálivou papričkou nakládaný v octu s cibulí a kořením, zelný salát**

*Sauer eingelegte Wurst mit Peperoni mit Zwiebeln, Essig in würziger Marinade*

*Pickled sausage with hot pepper, pickled onion, spices and mustard*

**1 ks / 70,-**

**Výběr regionálních produktů – uzeniny Havlíčkovo řeznictví Třebíč**

**sýry z farmy Dlouhých Bezděkov, zelenina, pečivo**

*Gebackenes Schweinefleisch Gebäck*

*Cold served baked pork and bread*

**0,20 kg /190,-**

**Grilovaný sýr Bezděkáček z farmy Dlouhých podávaný s rozpečeným chlebem a brusinkami**

*Eingelegter Camembert mit Toast oder Gebäck*

*Pickled Hermelin cheese with fried bread or bread roll*

**0,15 kg 165,-**

**Čerstvé bramborové chipsy s omáčkou ze zakysané smetany a česneku**

*Kartoffelchips mit Sauerrahmsauce*

*Potato crisps with sour cream dip*

**0,15 kg / 90,-**

**Opékaná havlíčkova klobása, s křenem a hořčicí a pečivem**

*Wurst (mit Meerrettich und Senf)*

*Grilled sausage (with horseradish and mustard)*

**1 ks 0,15 kg /135,-**

**Tatarský biftek z hovězího masa s křupavými topinkami a česnekem**

**(podáváme namíchaný)**

*Roastbeef Tatar aus Rindfleisch mit knusprigen*

*gerösteten Brotscheiben und Knoblauch*

*Steak Tartare made from minced fresh and young beef with crispy toast and garlic cloves on the side gemischt serviert, served already mixed)*

**0,12 kg / 195,-**

**Nakládaný hermelín podávaný s topinkou, nebo pečivem**

*Eingelegter Camembert mit Toast oder Gebäck*

*Pickled Hermelin cheese with fried bread or bread roll*

**1ks 125,-**

**POLÉVKY – SUPPEN - SOUPS**

**Poctivý vývar s masem, kořenovou zeleninou a nudlemi**

*Rinderbrühe mit Fleisch geröstetem Wurzelgemüse und Nudeln*

*Beef broth with meat , roasted root vegetables and noodles*

**0,25 l / 55,-**

**Česnečka dle pantáty z Holic – česneková polévka**

**se sýrem a topinkovými krutony**

*Knoblauchsuppe mit Toast und Käse*

*Garlic soup with fried bread and cheese*

**0,25 l / 55,-**

**Polévka dle denní nabídky**

*Suppe nach Tagesangebot, Soup from our daily offer,*

**0,25 l / 55,-**

**TRADIČNÍ ČESKÁ KUCHYNĚ TRADITIONELLE BÖHMISCHE KÜCHE – TRADITIONAL CZECH CUISINE**

**Pomalu pečená kachna, zelí, variace knedlíků**

*Gebraten Ente, Kohl, Knödel*

*Duck baked served with cabbage, dumplings*

**¼ 0,50 kg / 275,-**

**Svíčková na smetaně podle paní Müllerové – připravená z hovězí kýty, kořenové zeleniny a smetany, divoké brusinky, kynutý houskový knedlík**

*Frau Müllers Lendenbraten mit Sahnesoße, Knödel und Preiselbeeren*

*Mrs. Müller´s Oven-cooked beef* *with cream sauce, dumplings and cranberries*

**0,2 kg / 275,-**

**Stehno z králíka pečené na divoko s česnekem a zeleninou,**

**mačkané brambory**

*Roasted rabbit leg with garlic and vegetables, mashed potatoes*

**0,25 kg/275,-**

**Moravský vrabec z vepřového ramínka pečený s cibulí, česnekem a kmínem, dušené zelí, variace knedlíků**

*Pork baked with onion and cumin, stewed cabbage, dumpling*

*Schweinebraten mit Zwiebeln und Kreuzkümmel, Kraut, Knödel*

**0,20 kg / 240,-**

**Smažený sýr Eidam (nebo hermelín),  bramborové hranolky a tatarská omáčka**

*Panierter Edamer Käse (oder Camembert) mit, Pommes, Remouladensauce*

*Fried breaded Edam ( or Camembert)cheese with French fries, tartar sauce*

**0,1 kg /225,-**

**HLAVNÍ CHOD – HAUPTGERICHTE – MAIN DISHES**

**Filet z lososa pečené na másle a bylinkách**

**dip ze smetany citronu a kopru**

*In Butter und Kräutern gebackenes Lachsfilet und Soße,*

*Salmon fillet baked in butter and herbs and sage*

**0,20 kg / 349,-**

**Smažený kuřecí řízek**

*Panierte Hühnerbrust*

*Fried chicken breast schnitzel*

**0,15 kg 185,-**

**Kuřecí řízek dobrovolníka Marka**

** šťavnatý filet z kuřete zapékaný sýrem z farmy Dlouhých,**

**jemná smetanová omáčka s bylinkami**

*Hühnerbrust mit Käse und Sahnsoße*

*Chicken breast with cheese cream sauce*

**0,15 kg​ / 200,-**

**Smažený vepřový řízek**

*Paniertes Schweineschnitzel*

*Fried pork schnitzel*

**0,15 kg 185,-**

**Špalíky z vepřové panenky dle Josefa Švejka**

**s houbovou omáčkou z lišek**

*Josef Švejks Schweinefilet-Medaillons*

*Josef Švejk´s Pork tenderloin medallions andmushroom sauce*

**0,20 kg/ 245,-**

**Steak z kotlety mladého vepře se slaninou,**

**zelenými fazolkovými lusky a volským vokem**

*Schweine Steak mit Speck, Spiegelei und Bohnen*

*Pork steak with bacon and fried egg, garnish*

**0,2 kg/235,-**

**Pravý vídeňský řízek z telecího masa smažený pozvolna na pánvi na másle ,**

**divoké brusinky**

*Echte Wienerschnitzel (Kalbfleisch) mit wilden Preiselbeeren*

*Original Wiener schnitzel (veal), cranberries*

**0,15 kg 325,-**

**Telecí roštěná s vídeňskou cibulkou a omáčkou z portského vína**

*Rostbraten – Kalb, mit Poirtswinesauce und gebratener Zwiebel*

*Entrecote steak veal with Ports wine sauce and fried onions*

**0,2 kg / 375,-**

****

**SALÁTY – SALATE – SALADS**

**Míchaný salát s čerstvou sezonní zeleninou**

*Gemichtersalat mit Gemüse nach Tagesangebot*

*salad with seasonal vegetables with our daily specials*

**0,15 kg / 105,**

**s restovaným kuřecím masem a sýrem z farmy Dlouhých**

*mit gegrilltem Hähnchenfile und Käse e, with grilled chicken fillet and cheese*

**0,3 kg / 245,-**

**s grilovaným lososem**

*mit mit Grill Lachsfilet , with Grill Salmon fillet*

**0,3 kg / 265,-**

**Dezert, Dessert,**

**Zmzlinový pohár se šlehačkou**

*Eisbecher mit Schlagsahne*

*Ice cream with whipped cream*

**1 ks 80,-**

**Domácí jablečný štrůdl se šlehačkou**

*Apfelstrudel Apple Strudel*

**1 ks 40,-**

**Medovník - honey cake**

**1 Ks 70,-**

**PŘÍLOHY, OSTATNÍ – BEILAGEN – SIDE DISHES**

**Máslové brambory s petrželkou***, Butterkartoffeln mit Petersilie, Buttered potatoes*

**0,2 kg / 55,-**

**Šťouchané brambory se slaninou a cibulkou**, *Stampfkartoffeln mit Speck,*

*Mashed potatoes onion and bacon*

**0,2 kg / 65,-**

**Smažené cibulové kroužky***, Gebratene Zwiebelkringel, Fried onion rings*

**0,20 kg / 75,--**

**Bramborové hranolky***, Pommes frites, Chips*

**0,20 kg / 65,-**

**Brambamboráčky 4 ks***, Kartoffelpfannkuchen, potato pancakes*

**0,20 kg / 65,-**

**Opékané brambory**

*Bratkartoffeln , fried potatoes*

**0,2 kg / 65,--**

**Rýže dušená***, Gedünsteter Reis, Boiled rice*

**0,15 kg / 55,--**

**Košík pečiva***, Brotkorb, Bread basket,***0,3 kg / 30,-**

**Výběr knedlíků***, Knödelvariationen, Selection of dumplings*

**0,2 kg /50,-**

**Hořčice,Kečup** *Senf, mustard,Ketchup*

**20,-**

**Tatarská omáčka**  *Mayonnasisesauce, mayonnaisse***50g 35,-**

**Dip ze kysané smetany a česneku***,*

*Sauerrahm mit Knoblauch Sour cream with garlic*

**35,-**

**Arašídy,***Erdnüsse, Peanuts*

**45,-**

**Chips,** *Kartoffelchips, Crisps*

**50,-**

**Pistácie, mandle,***Pistazien, Mandeln,Pistachio, almonds*

**65,-**

**Krabička na jídlo** MENU-BOX

**5,-**

**Za poloviční porci účtujeme 70% běžné ceny**

**Uvedené ceny jsou v Kč, hmotnost porce je uvedena v syrovém stavu**

*Für eine halbe Portion wird 70% des üblichen Preises berechnet*

*For a half portion we charge 70% of the listed full price*

**Informace o přítomnosti alergenů Vám na požádání poskytne obsluha**

*Allergen content will be available at the service*

**Důležité upozornění!**

***Z jídelního lístku si můžete objednat od 10:30 do 21:00 hodin.***

**V případě reklamace se neváhejte obrátit na obsluhu. Pokrm lze reklamovat na počátku konzumace, a ne po částečném nebo úplném zkonzumování!**

**Vaše dotazy, podměty či stížnosti nám prosím zasílejte na**

**e-mail:** [svejk-telc@seznam.cz](mailto:svejk-telc@seznam.cz)**,obratem Vám odpovíme a budeme reagovat. Děkujeme předem.**

**Dobrou chuť a příjemné posezení za Švejk restaurant Telč přejí:**

**Jaroslav Kružík a Michal Šalanda**